

Distr.  
LIMITADA

E/CN.4/1994/L.67  
28 de febrero de 1994

ESPAÑOL  
Original: INGLÉS

COMISION DE DERECHOS HUMANOS  
50° período de sesiones  
Tema 19 del programa

SERVICIOS DE ASESORAMIENTO EN MATERIA DE DERECHOS HUMANOS

Alemania, Australia, Austria, Bélgica\*, Camerún, Costa Rica, Dinamarca\*,  
Federación de Rusia, Finlandia, Francia, Hungría, Irlanda\*, Italia,  
Kenya, Lesotho, Madagascar\*, Noruega\*, Nueva Zelandia\*, Países Bajos,  
Polonia, Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte,  
República Checa\*, Suecia\* y Suiza\*: proyecto de resolución

Servicios de asesoramiento y Fondo de Contribuciones Voluntarias  
para Cooperación Técnica en Materia de Derechos Humanos

La Comisión de Derechos Humanos,

Recordando la resolución 926 (X) de la Asamblea General de 14 de diciembre de 1955, en virtud de la cual la Asamblea estableció el programa de servicios de asesoramiento en materia de derechos humanos, y la decisión 1987/147 del Consejo Económico y Social de 29 de mayo de 1987, de conformidad con la cual el Secretario General estableció el Fondo de Contribuciones Voluntarias para Cooperación Técnica en Materia de Derechos Humanos, así como la última resolución de la Comisión de Derechos Humanos sobre esta cuestión, la resolución 1993/87, de 10 de marzo de 1993,

Recordando la Declaración y Programa de Acción de Viena, en que se proponía un programa ampliado de servicios de asesoramiento que pusiera de relieve tanto las esferas tradicionales de asistencia técnica en materia de derechos humanos como las nuevas esferas de asistencia técnica a disposición

---

\* De conformidad con el párrafo 3 del artículo 69 del reglamento de las comisiones orgánicas del Consejo Económico y Social.

de los gobiernos, según se resume en los párrafos 12 a 24 del informe del Secretario General (E/CN.4/1994/78),

Consciente de las responsabilidades del Alto Comisionado para los Derechos Humanos según se exponen en la resolución 48/141 de la Asamblea General de 20 de diciembre de 1993, en particular la función de proporcionar, por intermedio del Centro de Derechos Humanos y otras instituciones apropiadas, servicios de asesoramiento y asistencia técnica, a petición del Estado interesado y, cuando proceda, de las organizaciones regionales de derechos humanos, con miras a apoyar medidas y programas en la esfera de derechos humanos, y de coordinar las actividades de promoción y protección de los derechos humanos en todo el sistema de las Naciones Unidas,

Alentando a todos los Estados que precisan asistencia en la esfera de los derechos humanos a que consideren la posibilidad de utilizar los servicios de asesoramiento y cooperación técnica que ofrecen, a nivel bilateral, regional o internacional, el Centro de Derechos Humanos y otros órganos pertinentes del sistema de las Naciones Unidas o las instituciones nacionales u organizaciones no gubernamentales, a fin de lograr el pleno disfrute de todos los derechos humanos,

Destacando la importancia de desarrollar la asistencia en materia de derechos humanos, en particular mediante el envío de funcionarios de derechos humanos sobre el terreno a los países en fase de transición o reconstrucción a raíz de situaciones de conflictos armados o disturbios internos,

Convencida de la necesidad de que el Secretario General y el Alto Comisionado para los Derechos Humanos intensifiquen los esfuerzos para coordinar a través de todo el sistema los servicios de asesoramiento y asistencia técnica en materia de derechos humanos mediante una colaboración flexible y activa entre organismos,

Convencida asimismo de la necesidad de que el Centro de Derechos Humanos asuma las funciones de punto focal y centro de coordinación por lo que respecta a la cooperación entre organismos con otras organizaciones del sistema de las Naciones Unidas,

Reafirmando que, en el contexto común del programa global de servicios de asesoramiento y cooperación técnica, debe establecerse una clara distinción entre los proyectos de cooperación técnica financiados por el Fondo de Contribuciones Voluntarias para Cooperación Técnica en Materia de Derechos Humanos y las actividades realizadas con cargo al presupuesto ordinario de las

Naciones Unidas, garantizando al mismo tiempo una estrecha coordinación entre estas actividades,

Reafirmando también que la prestación de servicios de asesoramiento y las actividades de cooperación técnica deben considerarse como un complemento, pero nunca como un sucedáneo de las actividades de supervisión e investigación del programa de derechos humanos, y que el hecho de prestar estos servicios no reduce en modo alguno la responsabilidad de un gobierno de rendir cuentas por la situación de derechos humanos ni le eximirá en su caso de ser objeto de escrutinio en virtud de los distintos procedimientos de supervisión establecidos por las Naciones Unidas,

Convencida de que el Centro de Derechos Humanos necesita criterios y métodos de evaluación claros, normas estrictas y transparentes sobre gestión de proyectos, así como una gestión más eficaz y una coordinación mejor entre los fondos voluntarios existentes,

Tomando nota con agradecimiento del informe del Secretario General sobre los servicios de asesoramiento en materia de derechos humanos, incluido el Fondo de Contribuciones Voluntarias para la Cooperación Técnica en Materia de Derechos Humanos (E/CN.4/1994/78),

#### I. ACTIVIDADES REALIZADAS CON CARGO AL PRESUPUESTO ORDINARIO DE LAS NACIONES UNIDAS

1. Reafirma que el programa de servicios de asesoramiento en materia de derechos humanos debe seguir prestando, a instancia de los gobiernos y con la cooperación de los organismos especializados en su caso, asistencia en forma de servicios de asesoramiento de expertos, becas, seminarios y cursillo de capacitación a nivel regional y nacional, y elaboración de textos jurídicos básicos de conformidad con las convenciones internacionales de derechos humanos a fin de promover el Estado de derecho y la democracia;

2. Invita a los órganos competentes de las Naciones Unidas creados en virtud de tratados, a los relatores especiales y representantes, así como a los grupos de trabajo, a que continúen incluyendo en sus recomendaciones, siempre que sea oportuno, propuestas de proyectos concretos que deban realizarse en el marco del programa de servicios de asesoramiento;

3. Hace un llamamiento al Secretario General para que aplique todas las actividades en el marco del programa de servicios de asesoramiento sobre la base de objetivos y temas claramente definidos, teniendo en cuenta las

necesidades concretas de los beneficiarios, y asegure el seguimiento y evaluación de estas actividades;

4. Pide una vez más al Secretario General que asigne más recursos humanos y financieros para la ampliación de los servicios de asesoramiento, dentro de los recursos totales actuales de las Naciones Unidas, a fin de poder atender una demanda que ha aumentado considerablemente, en particular de servicios de expertos, como resultado de los mandatos y recomendaciones de la Comisión de Derechos Humanos, de los órganos competentes creados en virtud de tratados sobre derechos humanos, representantes y relatores especiales, expertos independientes y grupos de trabajo, así como de los gobiernos;

II. ACTIVIDADES REALIZADAS CON CARGO AL FONDO DE  
CONTRIBUCIONES VOLUNTARIAS PARA COOPERACION  
TECNICA EN MATERIA DE DERECHOS HUMANOS

5. Expresa su reconocimiento al Secretario General por los proyectos realizados desde que se estableció el Fondo de Contribuciones Voluntarias para Cooperación Técnica en Materia de Derechos Humanos, y a los gobiernos y a las organizaciones no gubernamentales que han hecho contribuciones, e invita a otros gobiernos y organizaciones no gubernamentales a que consideren la posibilidad de aportar contribuciones;

6. Destaca que el objetivo del Fondo de Contribuciones Voluntarias es ofrecer apoyo financiero para la cooperación internacional destinada a desarrollar y fortalecer las instituciones e infraestructuras nacionales y regionales, lo que tendrá repercusiones a largo plazo en la aplicación acrecentada de las convenciones internacionales y otras normas internacionales sobre derechos humanos;

7. Acoge complacida los progresos en la aplicación del enfoque global y de la política del Centro de Derechos Humanos de atender las demandas concretas de un gobierno solicitante realizando una evaluación exhaustiva de sus necesidades y elaborando un programa general que englobe proyectos específicos destinados a fortalecer la infraestructura de derechos humanos de un país;

8. Destaca la importancia de utilizar esta evaluación global de las necesidades como base para la cooperación con los órganos especializados y otras organizaciones del sistema de las Naciones Unidas así como con otras organizaciones pertinentes;

9. Pide al Secretario General, de conformidad con el párrafo 16 de la parte II de la Declaración y Programa de Acción de Viena, que garantice una gestión más eficiente del Fondo de Contribuciones Voluntarias, unas normas estrictas y transparentes de gestión de proyectos, evaluaciones periódicas de los programas y proyectos y la difusión de los resultados de la evaluación, y que tome medidas para la celebración de reuniones anuales de información abiertas a la participación de todos los Estados miembros y de todas las organizaciones que participan directamente en el programa de servicios de asesoramiento y cooperación técnica;

10. Pone de relieve que toda asistencia prestada a través de la cooperación técnica en materia de derechos humanos por intermedio del Fondo de Contribuciones Voluntarias debe estar bien preparada, y que deben llevarse a cabo periódicamente actividades de seguimiento entre los órganos nacionales interesados y el Centro de Derechos Humanos, lo cual ha de reflejarse en el informe del Secretario General;

11. Acoge con satisfacción el nombramiento por el Secretario General de una junta de síndicos para el Fondo de Contribuciones Voluntarias de Cooperación Técnica;

12. Insta a la Junta de Síndicos a que examine las actuales directrices para los proyectos con el fin de mejorar la orientación a los gobiernos que soliciten servicios de asesoramiento, establecer criterios claros para la selección y definición de prioridades para los proyectos e introducir un procedimiento eficiente y flexible para la preparación, ejecución y evaluación de los proyectos;

13. Pide al Secretario General que ofrezca a la Junta la asistencia administrativa necesaria a fin de permitirle desempeñar su mandato, y que organice las reuniones de la Junta de manera que el informe de la Junta pueda incluirse en el informe anual a la Comisión de Derechos Humanos sobre servicios de asesoramiento y cooperación técnica;

14. Pide al Secretario General que, habida cuenta de la disponibilidad cada vez mayor de contribuciones voluntarias, amplíe la plantilla de personal profesional experimentado o recabe los servicios de consultores expertos, de acuerdo con la creciente demanda de servicios de asesoramiento;

15. Invita al Centro de Derechos Humanos a que preste especial atención al fortalecimiento de la capacidad de las instituciones nacionales y regionales para reunir y difundir información sobre los derechos humanos

y establecer prácticas comunes de cooperación con las Naciones Unidas en esta esfera;

16. Alienta a los gobiernos a que cooperen con las organizaciones no gubernamentales de derechos humanos para formular y poner en práctica programas en el marco del Fondo de Contribuciones Voluntarias;

### III. COOPERACION EN EL MARCO DE TODO EL SISTEMA

17. Pide al Secretario General que, a través del Alto Comisionado para los Derechos Humanos, estudie más a fondo las posibilidades que ofrece la cooperación entre el Centro de Derechos Humanos en su calidad de centro coordinador para la promoción, protección y aplicación de los derechos humanos, y los organismos especializados y otras organizaciones del sistema de las Naciones Unidas, así como las organizaciones no gubernamentales, incluidos los mecanismos en que se atienden las necesidades identificadas por el Centro mediante proyectos cuya financiación y ejecución asumen plenamente estos otros órganos y organismos;

18. Alienta en particular la cooperación entre el Centro de Derechos Humanos y el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo con miras a integrar, con el asesoramiento de la Comisión de Derechos Humanos, los proyectos destinados a fortalecer los derechos humanos en los programas generales por países del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo, y para preparar y poner en ejecución conjuntamente los proyectos que se beneficien de las oportunidades ofrecidas por los representantes residentes del Programa;

19. Pide al Secretario General que prepare un inventario y lleve a cabo un análisis de los servicios de asesoramiento y cooperación técnica disponibles en materia de derechos humanos procedentes de todas las fuentes, tanto multilaterales como bilaterales;

20. Pide al Secretario General que presente un informe anual a la Comisión de Derechos Humanos sobre los progresos realizados en la ejecución del programa de servicios de asesoramiento y cooperación técnica en materia de derechos humanos, y sobre el funcionamiento y la administración del Fondo de Contribuciones Voluntarias para Cooperación Técnica en Materia de Derechos Humanos.

-----